

# 伊利诺伊州人权委员会

伊利诺伊州人权委员会在芝加哥和斯普林菲尔德设有办事处。目前，伊利诺伊州人权委员会由管理委员会、执行理事、首席行政法官和行政法官工作人员、首席财政官、总法律顾问、副总法律顾问和助理总法律顾问以及行政支援人员组成。

## 听证会

在向伊利诺伊州人权委员会提出申诉后的30至90天内，该事宜将由一名行政法官举行听证会。听证会结束后，行政法官发布建议的命令和决定（ROD）。如果任何一方对建议的命令和决定提出反对意见，可以提出异议，将由一个三人专员小组对建议的命令和决定进行审查。小组可通过、推翻或修改建议的命令和决定，或将建议的命令和决定发回给行政法官。如果建议的命令和决定获得通过，将成为伊利诺伊州人权委员会的最终裁定。可向相应的伊利诺伊州上诉法院对伊利诺伊州人权委员会的最终裁定提出上诉。

伊利诺伊州人权委员会不能提供法律建议。公司诉讼人必须通过律师到伊利诺伊州人权委员会出庭。伊利诺伊州人权委员会不要求个人必须有代理律师。但强烈建议由律师进行代理。

## Illinois Human Rights Commission

Jefferson Terrace  
300 W. Jefferson Street, Suite 108  
Springfield, IL 62702  
电话：(217) 785-4350  
TDD: 866.832-2298

## Illinois Human Rights Commission

Michael A. Bilandic Building  
160 N. LaSalle Street,  
Suite N-1000,  
Chicago, IL 60601  
电话：(312) 814-6269  
TDD: 866.832-2298

网址：[www.illinois.gov/ihrc](http://www.illinois.gov/ihrc)

如要查看伊利诺伊州人权法案、规则和条例以及表格，请访问：

<https://www2.illinois.gov/sites/ihrc/forms/Pages/Forms.aspx>

## 提出歧视指控

### Illinois Department of Human Rights

555 W. Monroe  
7th Floor  
Chicago, IL 60661  
电话：(312) 814-6200 或  
斯普林菲尔德（Springfield）电话：  
(217) 785-5100 或  
马里恩（Marion）电话：  
(618) 993-7463  
[www.illinois.gov/dhr](http://www.illinois.gov/dhr)

伊利诺伊州政府授权印制。7/22 . 50c . IOC122-1344\_中文  
(Chinese)



伊利诺伊州  
人权委员会

# 伊利诺伊州 人权委员会

根据《伊利诺伊州人权法》  
(Illinois Human Rights Act)  
为解决歧视投诉提供一个中  
立的论坛

芝加哥：312-814-6269

斯普林菲尔德（Springfield）：

217-785-4350

[www.illinois.gov/ihrc](http://www.illinois.gov/ihrc)



伊利诺伊州人权委员会 (IHRC) 致力于促进免受《伊利诺伊州人权法》(Illinois Human Rights Act) (775 ILCS 5/1-101及其后条文, 简称“法案”) 所界定的非法歧视。该法案禁止基于以下原因的歧视:

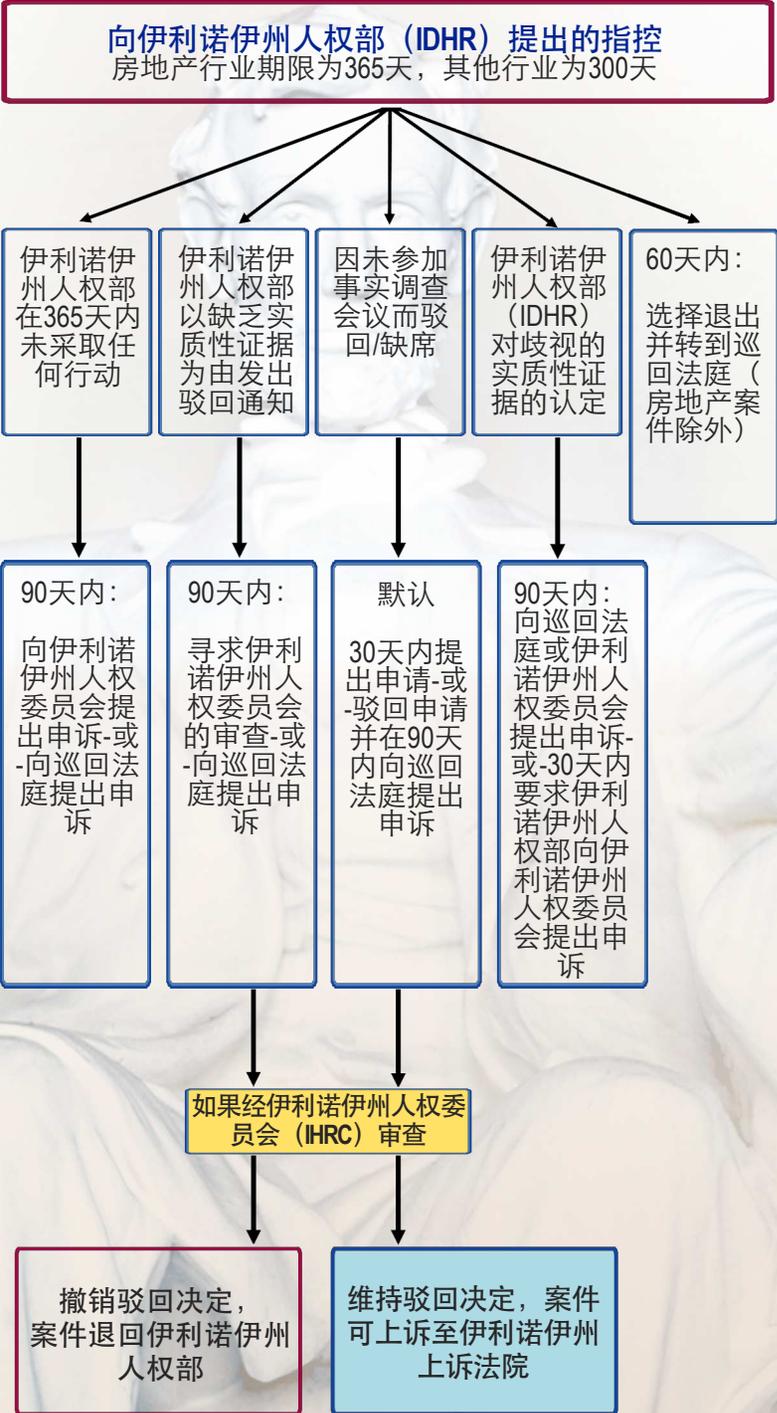
- 年龄 (40岁以上)
- 血统
- 逮捕记录
- 公民身份
- 肤色
- 定罪记录
- 残疾 (身体和精神)
- 家庭状况 (涉及房地产交易)
- 性别认同
- 婚姻状况
- 军人身份
- 国籍
- 保护令
- 怀孕
- 种族
- 宗教
- 报复
- 性别
- 性骚扰
- 性取向
- 不利退伍

该法案禁止以下方面的歧视:

- 就业
- 公共场所
- 房地产交易
- 教育
- 获得金融信贷的机会

我们的主要责任是公正地确定是否存在该法案所定义的非法歧视。我们还负责向公众提供有关该法案和伊利诺伊州人权委员会 (IHRC) 的信息。

我们努力为每一个向我们寻求信息或向伊利诺伊州人权委员会提交案件的人提供专业、称职和周到的服务。



## 请求审查

当人权部以缺乏实质性歧视证据为由驳回指控时, 申诉人可在收到驳回通知 (Notice of Dismissal) 后90天内向伊利诺伊州人权委员会提出审查请求或向巡回法庭提出申诉。当伊利诺伊州人权部以未参加事实调查会议为由驳回指控时, 申诉人可在收到驳回通知后90天内向伊利诺伊州人权委员会提出审查请求或向巡回法庭提出申诉。可就伊利诺伊州人权委员会的裁定向相应的伊利诺伊州上诉法院提出上诉。

## 提出申诉

如果伊利诺伊州人权部发现歧视的实质性证据并发出通知, 为了推进案件, 申诉人必须: (1) 在收到通知后90天内向相应的巡回法庭提出申诉, 或 (2) 在收到通知后30天内要求伊利诺伊州人权部代表申诉人向伊利诺伊州人权委员会提出申诉。如果伊利诺伊州人权部没有在365天内完成调查, 或在任何商定的延期内完成调查, 则申诉人可在90天内: (1) 向伊利诺伊州人权委员会提出申诉, 或 (2) 向相应的巡回法庭提出申诉。